

	D C 04	Revisione 01 Data 10.01.2020 Edizione 01 Pagina 1 di 2
SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO / TECHNICAL SHEET FINISHED PRODUCT / ENDPRODUKT SPEZIFIKATION / FICHE TECHNIQUE PRODUIT FINI		

Codice prodotto e denominazione/Code-Product name/Kode-Produkt Name/Référence du produit et dénomination		
CONDIMENTO DI BURRO E TARTUFO ESTIVO / BUTTER CONDIMENT WITH SUMMER TRUFFLES		
Autorizzazioni Produttore/Producer authorisation/Hersteller Genehmigung/ Autorisation du fabricant		Nr. di registrazione 04101320190007, IT V5B43 CE
Codice/code/Kode EAN & HCT	IT: In base al formato/cliente. ENG: According to client. DE: kundenindividuelle Vereinbarung. FR: En fonction du client	0405 90 90
Tipologia/y/ie	IT: Prodotti a base di tartufo ENG: Dairy products DE: Milchprodukte FR: Les produits laitiers	Sterilizzato/ Sterilized/ Sterilisiert/ Stérilisé
Ingredienti/s/Zutaten/Ingrédients:	ITA: Ingredienti: BURRO (LATTOSIO), tartufo estivo (Tuber aestivum, Vittad.) 3%, sale, FORMAGGIO Grana padano dop (contiene LIPOZIMA da UOVO), aroma. ENG: Ingredients: BUTTER (LACTOSE), summer truffle (Tuber aestivum, Vittad.) 3%, salt, DOP Grana Padano CHEESE (contains LYSOZYME from EGG), flavouring. DE: Zutaten: BUTTER (LACTOSE), Sommertrüffel (Tuber aestivum, Vittad.) 3%, Salz, DOP Grana Padano KÄSE (enthält LYSOZYM aus Ei), Aroma. FR: Ingrédients: BEURRE (LACTOSE), truffe d'été (Tuber aestivum, Vittad.) 3%, sel, FROMAGE DOP Grana Padano (contient du LYSOZYME d'OEUVE), arôme.	
Allergeni/s/e Allergènes	IT: Oltre a quanto dichiarato in MAIUSCOLO al punto precedente, il prodotto non contiene ulteriori ingredienti ad azione allergizzante. ENG: In addition to that stated in CAPITALS LETTERS the previous paragraph, the product does not contain any other ingredients which are allergens. DE: Außer den Zutaten, die im vorigen Paragraph in GROßBUCHSTABEN beschrieben sind, enthält das Produkt keine weitere Allergene Zutaten. FR: Outre ce qui est déclaré en LETTRES MAJUSCULES au point précédent, le produit ne contient pas d'autres ingrédients allergisants.	
Può contenere tracce di / May contain traces of / Enthält möglicherweise Spuren von / Peut contenir des traces de		Cereali, latte, uova e solfiti / Cereals, milk, eggs and sulphites / Getreide, Milch, Eier und Sulfite / Céréales, lait, œufs et sulfites
Lotto e Shelf-life / Batch-Shelf life/ Los und Haltbarkeitsdauer /Lot et échéance Sulla capsula o sigillo / On lid or seal / Auf dem Verschluss oder Siegel / sur le couvercle ou sur le scellé.		xxx/xx xx/xx/xx
Termine Minimo Conservazione /Min. conservation/Mindesthaltbarkeit/date de durabilité minimale		36 mesi/months/Monate/Mois
A confezione chiusa/sealed product/bei ungeöffnetem Produkt/produit fermé hermétiquement	IT: Conservare a temperatura ambiente, al riparo di luce e fonti di calore. ENG: store at room temperature away from direct sunlight and heat. DE: Fern von Licht und Wärmequellen, bei Raumtemperatur lagern. FR: conserver à température ambiante, à l'abri de la lumière et de la chaleur.	
A confezione aperta/After opening/bei geöffnetem Produkt/produit ouvert	IT: Conservare in frigo tra 0 e 4°C, consumare entro 4-5 gg. ENG: in fridge, between 0-4°C, use within 4-5 days. DE: im Kühlschrank zwischen 0 und 4° aufbewahren und innerhalb 4-5 Tagen benutzen FR: conserver au frigo entre 0 et 4°, utiliser dans les 4-5 jours.	
Indicazioni sul consumo/Method of use/Angaben zur Verwendung/ Indications sur la consommation		
IT: Una volta aperto, il prodotto è pronto per essere utilizzato/consumato. ENG: Once opened, the product is ready for use/cooking. DE: Nach dem Öffnen ist das Produkt gebrauchsfertig / kochfertig FR: Une fois ouvert, le produit est prêt à l'emploi / à la cuisson		
Etichettatura	Reg. UE 1169/2011	
Ogm e irradiazione /Gmo & irradiation /Gvo und Bestrahlung/ OGM et irradiation		No/Nein/Non
Valori nutrizionali medi (per 100 g di prodotto) / Nutritional value (average for 100 gr of product) Durchschnittlicher Nährstoffgehalt (für 100gr. Produkt) / Valeurs nutritionnelles moyennes (pour 100g de produit)		
Parametro / Parameter/Parameter/Paramètre	Valore/Valeur	
Valore energetico / Energy value / Brennwert/valeur énergétique	3550 Kj	863 Kcal
Grassi / fats / Fette /glucides		95,73 g
di cui Acidi grassi saturi /of which saturated fats / davon gesättigte Fettsäuren/dont acides gras saturés		64,08 g
Carboidrati / Carbohydrates / Kohlenhydrate/Carbohydrates		0,02 g
Di cui zuccheri / of which sugar / davon Zucker/dont sucres		0,02 g
Proteine / Proteins / Eiweiß/Protéines		0,31 g
Sale / Salt / Salz / Sel		0,78 g

1.01

Aggiornamento Scheda/updated/Aktualisierung Datenblatt/mise à jour de la fiche technique

Data/Date/Datum

02/04/2020

15/09/2022

UNITA' DI DISTRIBUZIONE E SPEDIZIONE/LOGISTIC INFO/PALLET ZUSAMMENSETZUNG/UNITE DE DISTRIBUTION ET D' EXPEDITION

Il packaging primario utilizzato è specifico per prodotti alimentari, è acquistato da fornitori qualificati è controllato all'arrivo ed in fase di confezionamento. Primary packaging is specific for food products. They are purchased from qualified suppliers, controlled at arrival and during packaging and are specific for food products.

Peso Netto – Weight – Netto Gewicht- Poids net	Peso Lordo –Capacity – Brutto Gewicht- poids brut	Dimensioni-Dimensions- Größe-dimensions (cm)	
80g - 2,82oz.	175g - 6,17oz.	5,7x6,15 h	
	Dimensioni/s/Maßen/ dimensions (cm)	Pezzi/Qyt/Menge/ pièces	Peso/Weight/Gewicht/poids
Imballo/packaging/Verpackung/embal lage	11,4 x 17,1 x 6,15h	6	1,05 kg
Cartone/carton/Karton/carton	44x38x28 h	126	22,05 kg peso merce + 0,700kg box = 22,75 kg
1 Pallet /1 palette =(20 cartoni/cartons/Kartons/cartons)	80x120x155 h	2520	455 kg
Peso lordo totale pallet (merce+pallet 23Kg.) / Tot weight goods+ 23kg pallet / Brutto Gewicht Pallet (Ware+Pallet 23Kg.) / Poids brut total palette (marchandise + palette 23Kg)			478 kg
Trasporto/transport/Transport	IT: con mezzi idonei al trasporto alimentare a temperatura ambiente. ENG: by clean transport suitable for food products at ambient temperature. DE: von sauberen und für Lebensmittel geeigneten LKWs transportiert. FR: par des moyens appropriés au transport de produits alimentaires à température ambiante.		
IVA/VAT/MWSt/TVA	Only for Italy: in variation to the product		